TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN VÂN HỒ
TỈNH SƠN LA

Bản án số: 97/2021/HS-ST.
Ngày: 26-8-2021.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN VÂN HỒ - TỈNH SƠN LA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vũ Hồng Nghiêm.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Mùi Văn Huấn và ông Quách Công Cầm.

Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa: Ông Bàn Văn Sơn– Thư ký Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ - tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa: ông Nguyễn Hương Mạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 26 tháng 8 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La; Xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 98/2021/TLST- ST ngày 12 tháng 8 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 98/2021/QĐXXST- HS ngày 16 tháng 8 năm 2021, đối với bị cáo:

Sùng A C; tên gọi khác, không, sinh năm 1990, sinh tại huyện V, tỉnh Lào Cai. Trú tại: Bản C, xã T, huyện M, tỉnh Thanh Hóa. Giới tính: Nam; tôn giáo: Thiên chúa giáo; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Mông; trình độ văn hoá: Không biết chữ; Đảng phái, đoàn thể: Không; nghề nghiệp: Trồng trọt; con ông Sùng A G và bà Giàng Thị S (đã chết); bị cáo có vợ là Thào Thị C và 03 con, con lớn nhất sinh năm 2007, con nhỏ nhất sinh năm 2017.

Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam kể từ ngày 16/5/2021 cho đến nay, bị cáo có mặt tại phiên toà.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Chị Thào Thị C, sinh Năm 1990, trú tại: Tiểu khu 5, xã Chiềng Sơn, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La, vắng mặt tại phiên tòa.

Người phiên dịch cho bị cáo: Ông Sồng A Páo, sinh năm 1985, trú tại tiểu khu 10, thị trấn Mộc Châu, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào hồi 16 giờ 50 phút, ngày 16/5/2021, tổ công tác Đồn Biên phòng Chiềng Sơn làm nhiệm vụ tại khu vực Bản Bướt, xã Tân Xuân, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La. Kiểm tra phát hiện Sùng A C đang điều khiển xe máy BKS 18 F4 - 7557. Qua kiểm tra Sùng A C tự giác giao nộp cho tổ công tác, 01 gói nilon màu xanh, bên trong đựng 07 vien nén màu hồng, C khai nhận là ma túy C tàng trữ để sử dụng. Ngoài ra tạm giữ của bị cáo: 01 xe máy nhãn hiệu YAMAHA màu sơn đen, BKS 18F4 – 7557 đã qua sử dụng; 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0021132 mang tên Đào Văn Vượng; 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0335242 mang tên Phạm Đình Thi; 01 mũ bảo hiểm xe máy hiệu INDEX đã qua sử dụng; 01 ví da màu nâu đã qua sử dụng.

Cùng ngày, tiến hành cân tịnh khối lượng các viên nén màu hồng, thu giữ của Sùng A Củ, có khối lượng 0,65 gam. Lấy toàn bộ làm mẫu gửi giám định ký hiệu là C, gửi Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La giám định chất ma túy.

Tại bản kết luận giám định số 1002 ngày 18/5/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận: *"Mẫu gửi giám định ký hiệu C là ma túy, loại Methamphetamine, tổng khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,65 gam, loại chất Methamphetamine, tổng khối lượng thu giữ là 0,65 gam, loại chất Methamphetamine".* Hoàn lại mẫu gửi giám định là 0,51 gam.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa Sùng A C khai nhận: Khoảng 15 giờ ngày 15/5/2021, Sùng A C đi bộ từ lán nương tại tiểu khu 5, xã Chiềng Sơn, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La đến khu vực giáp danh với xã Đông Sang, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La tìm mua ma túy để sử dụng. Khi đến nơi, C gặp một người đàn ông dân tộc Mông, không biết họ tên, địa chỉ. Qua trao đổi, C mua được của người đàn ông đó 01 gói nilon màu xanh bên trong đựng 10 viên ma túy tổng hợp với giá 150.000 đồng. Sau khi mua được ma túy, C lấy 01 viên ma túy ra sử dụng hết. Số 09 viên ma túy còn lại, C gói lại như cũ, cất giấu trong người rồi đi về lán nương. Tối ngày 15/5/2021, Củ tiếp tục lấy ra 02 viên ma túy sử dụng hết, số 07 viên còn lại C gói lại như cũ rồi cất giấu trong túi quần bên phải. Đến 16 giờ 00 phút ngày 16/5/2021, C mặc chiếc quần đang cất giấu số ma túy, rồi điều khiển xe máy nhãn hiệu YAMAHA màu đen, BKS: 18 F4 – 7557 để đi về nhà tại bản Cá Giáng, xã Trung Lý, huyện Mường Lát, tỉnh Thanh Hóa. Đến 16 giờ 30 phút ngày 16/5/2021, Sùng A C điền khiển xe máy đi đến bản Bướt, xã Tân Xuân, huyện Vân Hồ thì bị Tổ công tác Đồn biên phòng Chiềng Sơn – Bộ chỉ huy Bộ đội biên phòng tỉnh Sơn La kiểm tra, phát hiện, bắt quả tang.

Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu HONDA WAVE màu sơn đỏ BKS 18 F4 – 7557, 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy mang tên Phạm Đình Th, thu giữ của bị cáo, qua xác minh là tài sản hợp pháp của vợ chồng bị cáo.

Đối với 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0021132 mang tên Đào Văn V do không liên quan đến việc phạm tội, ngày 10/8/2021 Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ đã ra Quyết định trả cho bị cáo.

Tại bản Cáo trạng số: 68/CT-VKS ngày 11/8/2021 của Viện kiểm sát nhân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La đã truy tố bị cáo Sùng A C về tội: Tội tàng trữ trái phép chất ma túy theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa Kiểm sát viên giữ quyền công tố giữ nguyên quan điểm như bản cáo trạng. Đề nghị Hội đồng xét xử:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Tuyên bố: Sùng A C, phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy. Xử phạt bị cáo Sùng A C từ 18 đến 21 tháng tù. Không đề nghị áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự, tịch thu, tiêu huỷ: 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 0,51 gam Methamphetamin + vỏ gói niêm phong gửi giám định; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu + vỏ gói ban đầu; 01 ví da màu nâu đã qua sử dụng; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Sùng A C.

Trả lại cho chị Thào Thị C: 01 xe máy nhãn hiệu YAMAHA màu sơn đen, BKS 18F4 – 7557 đã qua sử dụng; 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0335242 mang tên Phạm Đình Thi; 01 mũ bảo hiểm xe máy hiệu INDEX đã qua sử dụng; 01 ví da màu nâu đã qua sử dụng.

Bị cáo là người dân tộc thiểu số cư trú ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn, tại phiên tòa bị cáo xin được miễn án phí, đề nghị HĐXX xem xét miễn án phí cho bị cáo.

Bị cáo không có tranh luận gì, nhất trí với đề nghị của Viện kiểm sát, không có ý kiến bổ sung.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Ngày 16/5/2021, Sùng A C bị phát hiện bắt quả tang có hành vi cất giấu, tàng trữ trái phép 0,65 gam Methamphetamine. Khối lượng ma túy đã vi phạm điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

[2]. Tính chất hành vi của bị cáo: bị cáo phạm tội nghiêm trọng, tàng trữ 0,65 gam Methamphetamine, xâm hại đến chế độ độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy làm lây lan phát sinh các tệ nạn xã hội nhất là tội phạm về ma túy. Là hành vi nguy hiểm cho xã hội, gây mất trật tự an toàn xã hội tại địa phương, cần có mức án nghiêm khắc đối với bị cáo nhằm răn đe, giáo dục phòng ngừa chung.

[3] Xét nhân thân bị cáo: Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, bị cáo là đối tượng nghiện chất ma túy, bị cáo nhận thức biết rõ tác hại của ma tuý là nhà nước cấm, nhưng do nghiện ma túy, coi thường pháp luật, cố tình phạm tội nghiêm trọng.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo là người dân tộc thiểu số cư trú ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn, nhận thức pháp luật hạn chế là tình tiết giảm nhẹ đối với bị cáo được quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[5] Về tình tiết tăng nặng: Không có.

[6] Về hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo là người nghiện ma túy bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, không có tài sản có giá trị, không có thu nhập, không đủ điều kiện và khả năng thi hành, không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[7] Về hành vi, Quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ, Kiểm sát viên trong qua trình điều tra, đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Tại phiên tòa và trong quá trình giải quyết vụ án của Thẩm phán, Thư ký, Hội đồng xét xử và Kiểm sát viên tham gia tố tụng tuân theo và chấp hành đúng quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[8] Vật chứng của vụ án: Đối với 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 0,51 gam Methamphetamin + vỏ gói niêm phong gửi giám định; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu + vỏ gói ban đầu; 01 ví da màu nâu đã qua sử dụng; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Sùng A C, là những vật cấm lưu hành hoặc không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 xe máy nhãn hiệu YAMAHA màu sơn đen, BKS 18F4 – 7557 đã qua sử dụng; 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0335242 mang tên Phạm Đình Thi; 01 mũ bảo hiểm xe máy hiệu INDEX đã qua sử dụng; Là tài sản của bị cáo và vợ bị cáo (Thào Thị Cở), việc bị cáo sử dụng đi mua ma túy chị Thào Thị Cở không biết, do vậy không liên quan đến việc phạm tội, trả lại cho chị Thào Thị Cở

Đối với 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0021132 mang tên Đào Văn Vượng, do không liên quan đến việc phạm tội. Ngày 10/8/2021 Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ đã ra Quyết định trả lại cho bị cáo, là có căn cứ chấp nhận.

[9] Về nguồn gốc chất ma túy: Bị cáo mua của một đàn ông dân tộc Mông, bị cáo không quen biết, ngoài lời khai của bị cáo không có căn cứ nào để điều tra xử lý người bán ma túy cho bị cáo, do đó không có căn cứ để xử lý.

[10] Về án phí: Bị cáo là người dân tộc thiểu số cư trú ở vùng Kinh tế - Xã hội đặc biệt khó khăn, tại phiên tòa bị cáo xin được miễn án phí. Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 của UBTV Quốc hội, quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Miễn án phí cho bị cáo.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố bị cáo Sùng A C phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Sùng A C 18 (Mười tám) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 16/5/2021.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về vật chứng vụ án: Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tuyên tịch thu để tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 0,51 gam Methamphetamin + vỏ gói niêm phong gửi giám định; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu + vỏ gói ban đầu; 01 ví da màu nâu đã qua sử dụng; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Sùng A C. Theo biên bản giao nhận vật chứng số 95 ngày 13/8/2021 giữa Cơ quan điều tra và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Vân Hồ.

Chấp nhận việc Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ đã ra Quyết định trả lại cho bị cáo 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0021132 mang tên Đào Văn Vượng.

Trả lại cho chị Thào Thị C 01 xe máy nhãn hiệu YAMAHA màu sơn đen, BKS 18F4 – 7557 đã qua sử dụng; 01 giấy đăng ký mô tô, xe máy số 0335242 mang tên Phạm Đình Thi; 01 mũ bảo hiểm xe máy hiệu INDEX đã qua sử dụng.

3. Về án phí: Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 của UBTV Quốc hội, quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Miễn án phí cho bị cáo.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án./.

Nơi nhận:
- Toà án ND tỉnh;
- VKSND huyện (02 bản);
- Công an;
- Trại giam;
- THA hình sự;
- THA dân sự;
- Bị cáo;
- Người có QLNVLQ;
- Sở Tư pháp;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Vũ Hồng Nghiêm

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ **THẨM PHÁN**
CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Quách Công Cầm **Mùi Văn Huấn** **Vũ Hồng Nghiêm**